



comune di trieste
piazza Unità d'Italia 4
34121 Trieste
www.comune.trieste.it
partita iva 00210240321

DIPARTIMENTO TERRITORIO, ECONOMIA AMBIENTE E MOBILITA'
SERVIZIO STRADE E VERDE PUBBLICO

REG. DET. DIR. N. 1667 / 2021

PROT CORR N - 2021/7/5 - 46/I - 2021/7786

OGGETTO: Servizio di collaudo annuale e decennale dei sistemi idraulici di sollevamento montati su automezzi in dotazione al Servizio Strade e Verde Pubblico – anno 2021. Affidamento diretto alla ditta CHIARVESIO S.r.l.. Impegno di spesa per Euro 3.417,40.

CIG: ZA03249BCD

IL DIRIGENTE DI SERVIZIO

Premesso che è necessario sottoporre a collaudo annuale, ed in un caso a quello decennale, i sistemi di sollevamento montati sugli automezzi del Servizio Strade e Verde Pubblico, in base al D. Lgs. 9 aprile 2008 N. 81, testo unico sulla Salute e la Sicurezza sul Lavoro;

che si è richiesto ad alcune ditte operanti nel settore di formulare la loro miglior offerta per il servizio richiesto e che il preventivo della ditta CHIARVESIO S.r.l. n° 001040 dd. 27 aprile 2021, che allegato alla presente, è risultato il più conveniente per questa Amministrazione;

considerato congruo l'importo di Euro 2.801,15 più IVA al 22% pari ad Euro 616,25 per complessivi Euro 3.417,40 indicato nel preventivo e ritenuto pertanto di procedere all'affidamento diretto, per il servizio sopra descritto a CHIARVESIO s.r.l., con sede a Fagagna (UD) via Plasencis n. 14 - Cod.Fisc. e P.IVA IT 02203510306, ai sensi dell'art. 1 comma 2 lettera a) della legge 11/09/2020 n.120;

dato atto che per i servizi di importo inferiore a 5.000,00 Euro non si rilevano gli obblighi di ricorso al Mepa o ad altri mercati elettronici, art. 1, comma 450, L. 296/2006 come modificato dall'art. 1, comma 130, della L. 145/2018;

richiamata la Deliberazione Consiliare n. 8 dd. 31.03.2021 con la quale è stato approvato l'aggiornamento del documento unico di programmazione (DUP) - periodo 2021-2023 e il Bilancio di previsione 2021-2023;

dato atto che, ai sensi del comma 8 dell'art. 183 del D.Lgs. 267/2000 e s.m.i. - TUEL, il programma dei conseguenti pagamenti (dell'impegno o degli impegni) di spesa di cui al presente

Responsabile del procedimento	Tel: 040 675	E-mail:	Posta Elettronica Certificata
Responsabile dell'istruttoria: Gabriele Germani	Tel: 0406758301	E-mail: gabriele.germani@comune.trieste.it	(PEC)
Addetto alla trattazione della pratica: Gabriele Germani	Tel: 0406758301	E-mail: gabriele.germani@comune.trieste.it	comune.trieste@certgov.fvg.it

provvedimento è compatibile con i relativi stanziamenti di cassa del bilancio e con le regole di finanza pubblica in materia;

dato atto che con delibera giuntale n.158 del 20/4/2021, dichiarata immediatamente eseguibile, è stato adottato il Piano Esecutivo di Gestione/Piano della Prestazione 2021-2023 (PEG "provvisorio");

di dare atto che l'obbligazione giuridicamente perfezionata viene a scadenza:

- nel 2021 per Euro 3.417,40;

rilevato che il cronoprogramma dei pagamenti di cui trattasi è il seguente:

- anno 2021 – Euro 3.417,40;

visto lo Statuto del Comune di Trieste ed in particolare l'art. 131 recante le attribuzioni dei dirigenti con rilievo interno ed esterno;

richiamate le disposizioni del D.L.vo 18 agosto 2000 n. 267 recante il "Testo unico delle leggi sull'ordinamento degli Enti Locali" e visti gli artt. 107 e 147bis;

tutto ciò premesso e considerato

DETERMINA

1. di procedere all'affidamento diretto, senza ricorso a piattaforma elettronica, per per il servizio di collaudo annuale e decennale dei meccanismi di sollevamento montati sugli automezzi del Servizio Strade e Verde Pubblico, a CHIARVESIO s.r.l., con sede a Fagagna (UD) via Plasencis n. 14 - Cod.Fisc. e P.IVA IT 02203510306, ai sensi dell'art. 1 comma 2 lettera a) della legge 11/09/2020 n.120;

2. di approvare la spesa di Euro 2.801,15 più IVA al 22% pari ad Euro 616,25 per complessivi Euro 3.417,40 indicato nel preventivo nⁿⁿ 001040 dd. 27 aprile 2021 di CHIARVESIO S.r.l, che viene allegato alla presente;

3. di dare atto che con Deliberazione Consiliare n. 8 dd. 31.03.2021 e' stato approvato l'aggiornamento del documento unico di programmazione (DUP) - periodo 2021-2023 e il Bilancio di previsione 2021-2023;

4. di dare atto che, ai sensi del comma 8 dell'art. 183 del D.Lgs. 267/2000 e s.m.i. - TUEL, il programma dei conseguenti pagamenti (dell'impegno o degli impegni) di spesa di cui al presente provvedimento è compatibile con i relativi stanziamenti di cassa del bilancio e con le regole di finanza pubblica in materia;

5. di dare atto che con delibera giuntale n.158 del 20/4/2021, dichiarata immediatamente eseguibile, è stato adottato il Piano Esecutivo di Gestione/Piano della Prestazione 2021-2023 (PEG "provvisorio");

6. di dare atto che l'obbligazione giuridicamente perfezionata viene a scadenza:

- nell'anno 2021 per Euro 3.417,40;

7. di dare atto che il cronoprogramma dei pagamenti per la spesa in argomento è il seguente:

Responsabile del procedimento	Tel: 040 675	E-mail:	Posta Elettronica Certificata
Responsabile dell'istruttoria: Gabriele Germani	Tel: 0406758301	E-mail: gabriele.germani@comune.trieste.it	(PEC)
Addetto alla trattazione della pratica: Gabriele Germani	Tel: 0406758301	E-mail: gabriele.germani@comune.trieste.it	comune.trieste@certgov.fvg.it

- anno 2021 – Euro 3.417,40;

8. di impegnare la spesa complessiva di Euro 3.417,40 ai capitoli di seguito elencati:

Anno	Cap	Descrizione	CE	V livello	Programma	Progetto	D/N	Importo	Note
2021	002395 35	MANUTENZIONE ORDINARIA E RIPARAZIONI PER IL SERVIZIO SPAZI APERTI E VERDE PUBBLICO	02299	U.I.03.02. 09.005	00009	03755	N	2.173,07	
2021	001940 35	MANUTENZIONE ORDINARIA E RIPARAZIONI PER IL SERVIZIO STRADE	02261	U.I.03.02. 09.005	00009	01593	N	1.244,33	

9. di autorizzare il pagamento delle fatture a fornitura eseguita, riscontrate regolari nonché conformi alle prestazioni ricevute.

Allegati:

CHIARVESIO_PVC1001040.pdf

IL DIRIGENTE DI SERVIZIO AD INTERIM

dott. ing. Lea Randazzo

(determina 1926/2021)

Trieste, vedi data firma digitale

Documento sottoscritto con firma digitale
(ex art. 24 del D.L.vo 82/2005 e s.m.i.)

Responsabile del procedimento	Tel: 040 675	E-mail:	Posta Elettronica Certificata (PEC) comune.trieste@certgov.fvg.it
Responsabile dell'istruttoria: Gabriele Germani	Tel: 0406758301	E-mail: gabriele.germani@comune.trieste.it	
Addetto alla trattazione della pratica: Gabriele Germani	Tel: 0406758301	E-mail: gabriele.germani@comune.trieste.it	

Responsabile del procedimento	Tel: 040 675	E-mail:	Posta Elettronica Certificata (PEC) comune.trieste@certgov.fvg.it
Responsabile dell'istruttoria: Gabriele Germani	Tel: 0406758301	E-mail: gabriele.germani@comune.trieste.it	
Addetto alla trattazione della pratica: Gabriele Germani	Tel: 0406758301	E-mail: gabriele.germani@comune.trieste.it	

Elenco firmatari

ATTO SOTTOSCRITTO DIGITALMENTE AI SENSI DEL D.P.R. 445/2000 E DEL D.LGS. 82/2005 E SUCCESSIVE MODIFICHE E INTEGRAZIONI

Questo documento è stato firmato da:

NOME: RANDAZZO LEA

CODICE FISCALE: RNDLEA76E53B428T

DATA FIRMA: 30/06/2021 16:41:26

IMPRONTA: A482BBC9CA357F59A53A51EC4D9A82DC28A54F8EE0FF400B127A9CA21B90839D
28A54F8EE0FF400B127A9CA21B90839D42141C3E64AAE7869705A6DBEEB0B2E3
42141C3E64AAE7869705A6DBEEB0B2E3F7ECA9F52063C9F6A55B2D084E7B2393
F7ECA9F52063C9F6A55B2D084E7B23934B9FBFF0620F1C658D5B2E5C4E3E10EE



REG. DET. DIR. N. 1667 / 2021

Allegati:
CHIARVESIO PVC1001040.pdf

[illegible]

Progr.	Transazione elementare	Vincolo	Note
1	0902U1030209005054800000000000000000003		
2	1005U1030209005064800000000000000000003		

Ai sensi dell'art. 183, comma 7 del D.Lgs. n. 267/2000, si rilascia il VISTO di regolarità contabile attestante la copertura finanziaria.

Ai sensi del punto 5.3 del principio contabile concernente la contabilità finanziaria (Allegato 4/2 al D.Lgs. 118/2011), qualora la presente determinazione approvi spese d'investimento, si attesta che la copertura finanziaria è conforme a quanto indicato nel dispositivo.

Il Responsabile della P.O.
Contabilità Finanziaria
dott. Andrea Ercoli

Trieste, vedi data firma digitale

*Documento sottoscritto con firma digitale
(ex art. 24 del D.L.vo 82/2005 e s.m.i.)*

Elenco firmatari

ATTO SOTTOSCRITTO DIGITALMENTE AI SENSI DEL D.P.R. 445/2000 E DEL D.LGS. 82/2005 E SUCCESSIVE MODIFICHE E INTEGRAZIONI

Questo documento è stato firmato da:

NOME: ERCOLI ANDREA

CODICE FISCALE: RCLNDR72S19L424F

DATA FIRMA: 01/07/2021 13:28:52

IMPRONTA: BCDA1F6032799ECBD630278523AB4F4065EFFFD28394746F20C7DA4D0E175DD4
65EFFFD28394746F20C7DA4D0E175DD4D694B9F5A4D52924C0F9D04F98695550
D694B9F5A4D52924C0F9D04F98695550FEA4233378FF407A16A00EE71D885CC5
FEA4233378FF407A16A00EE71D885CC5A4669E50D20450538DA557CEB8F98EB4



Faqagna lì, 27 apr 2021

Spett.le

COMUNE DI TRIESTE

PIAZZA UNITA'D'ITALIA 4
34100 TRIESTE TS
Tel.
Fax 040/6754920 MARINI
Alla C.A. Sig. Germani

VEICOLO	TARGA/TELAIO
GRU	

DESCRIZIONE	QUANTITA'	PREZZO	S%	IMPORTO
Esecuzione di manutenzione periodica (vedi D.Lgs. 81/08, art. 71, relativo alle verifiche delle apparecchiature). Le operazioni che verranno eseguite saranno: - Controllo visivo della gru; - Prove di carico con le portate della gru; - Controllo delle valvole di sicurezza e del dispositivo limitatore di momento; - Rilascio dichiarazione di revisione periodica gru; Dal presente preventivo sono escluse: Tutte le operazioni ed i materiali necessari alla messa a punto della gru al fine dell'ottenimento del certificato di manutenzione periodica, che saranno quantificate a consuntivo (sostituzione tubazioni, ripristino targhette di portata, rabbocco dell'olio, relativo materiale di consumo, etc) .				
Su Vs. gru marca EFFER 1500 AZ - MAT 1006IDS000/09 - Installata su IVECO TARGA AE 290 VD	PZ. 1,0	120,00		120,00
Su Vs. gru marca EFFER 2500 A2 - MAT 100235 - Installata su DUCATO TARGA BC658ED	PZ. 1,0	120,00		120,00
Su Vs. gru marca HIAB 031 - MAT L4309 - Installata su IVECO TARGA TS330312	PZ. 1,0	120,00		120,00
Su Vs. gru marca AMCO VEBA 704 - 1S - MAT 10705 - Installata su MERCEDES TARGA BH355XX	PZ. 1,0	150,00		150,00
Su Vs. PIATTAFORMA Comet Eurospilo 14/2/6.2 - mat 9312 - Installata su IVECO TARGA BP395YD	PZ. 1,0	210,00		210,00
.				
VERIFICA PERIODICA SUCCESSIVA ALLA PRIMA ESEGUITA DA SOGGETTO PRIVATO Non più obbligatoria con Ass , ci si può rivolgere agli organismi privati accreditati .	PZ.			
VERIFICA PERIODICA SUCCESSIVA ALLA PRIMA ESEGUITA DA SOGGETTO PRIVATO - fino a 3 t - anno 2021 Su Vs. gru marca EFFER 1500 AZ	PZ. 1,0	221,03	5	209,98
VERIFICA PERIODICA SUCCESSIVA ALLA PRIMA ESEGUITA DA SOGGETTO PRIVATO - fino a 3 t - anno 2021 Su Vs. gru marca EFFER 2500 A2	PZ. 1,0	221,03	5	209,98
VERIFICA PERIODICA SUCCESSIVA ALLA PRIMA ESEGUITA DA SOGGETTO PRIVATO - fino a 3 t - anno 2021 Su Vs. gru marca HIAB 031	PZ. 1,0	221,03	5	209,98
PAGAMENTO BONIFICO BANCARIO	Documento inserito da Silvia Contardo 0432 810013 INT 1			

Validità Offerta 30 giorni

I prezzi sopra evidenziati sono IVA ESCLUSA

Pagina 1 / 2

Restando a Vostra completa disposizione per ulteriori informazioni o chiarimenti Vi invio distinti saluti

Garanzia di anni 1 presso la nostra sede, vedi condizioni generali di vendita

Ai sensi dell'art. 13 D.Lgs. 196/2003 sulla privacy, La informiamo che i dati personali raccolti saranno trattati da Chiarvesio srl, Titolare del trattamento, in forma cartacea o informatica per esigenze contrattuali e di legge, nonché per consentire una efficace gestione dei rapporti commerciali. I dati potranno essere comunicati ad altre società per le finalità sopra indicate.

L'interessato dichiara di aver preso atto dell'informativa e esprime tacitamente il consenso al trattamento ed alla comunicazione dei propri dati.



CHIARVESIO s.r.l.
33034 FAGAGNA (Udine) - via Plasencis, 14
Tel. +39.0432.810013 - Fax +39.0432.810623
commerciale@chiarvesio.it
amministrazione@pec.chiarvesio.it
amministrazione@chiarvesio.it - www.chiarvesio.it
R.E.A. UD 243055 Registro imprese di UD
Cap. Soc. € 50.000,00 i.v.
Cod.Fisc. e P.IVA IT 02203510306

Fagagna li, 27 apr 2021

Spett.le

COMUNE DI TRIESTE

PIAZZA UNITA'D'ITALIA 4
34100 TRIESTE TS
Tel.
Fax 040/6754920 MARINI
Alla C.A. Sig. Germani

OGGETTO: Ns. offerta n. 001040 / 2021

VEICOLO	TARGA/TELAIO
GRU	

DESCRIZIONE	QUANTITA'	PREZZO	S%	IMPORTO
VERIFICA PERIODICA SUCCESSIVA ALLA PRIMA ESEGUITA DA SOGGETTO PRIVATO - fino a 3 t - anno 2021 Su Vs. gru marca AMCO VEBA 704	PZ. 1,0	221,03	5	209,98
VERIFICA PERIODICA SUCCESSIVA ALLA PRIMA ESEGUITA DA SOGGETTO PRIVATO - ponti mobili - ANNO 2021	PZ. 1,0	253,93	5	241,23
SULLA PIATTAFORMA . RELAZIONE INGEGNERE ESPERTO ISO 9927-1 Ispezione delle strutture della PIATTAFORMA FINO A 20 metri con metodo magnetoscopico con standar di accettazione conforme alla norma EN 1291 Attestazione dell'avvenuto esame tecnico straordinario supplementare redatta in conformità al punto 5 2.2 della norma UNI ISO 9927-1 quale Ingegnere Esperto riportante la dichiarazione di sussistenza dei requisiti minimi di sicurezza previsti dal costruttore	PZ. 1,0	850,00		850,00
NON CONFORMITA Supplemento ispezione successiva alla prima tesa alla verifica della conformità dei ripristini effettuati in caso di non conformità	PZ. 1,0	150,00		150,00
PAGAMENTO BONIFICO BANCARIO	Documento inserito da Silvia Contardo 0432 810013 INT 1			

Validità Offerta 30 giorni

I prezzi sopra evidenziati sono IVA ESCLUSA

Pagina 2 / 2

Restando a Vostra completa disposizione per ulteriori informazioni o chiarimenti Vi invio distinti saluti

Garanzia di anni 1 presso la nostra sede, vedi condizioni generali di vendita

Ai sensi dell'art. 13 D.Lgs. 196/2003 sulla privacy, La informiamo che i dati personali raccolti saranno trattati da Chiarvesio srl, Titolare del trattamento, in forma cartacea o informatica per esigenze contrattuali e di legge, nonché per consentire una efficace gestione dei rapporti commerciali. I dati potranno essere comunicati ad altre società per le finalità sopra indicate.

L'interessato dichiara di aver preso atto dell'informativa e esprime tacitamente il consenso al trattamento ed alla comunicazione dei propri dati.

Elenco firmatari

ATTO SOTTOSCRITTO DIGITALMENTE AI SENSI DEL D.P.R. 445/2000 E DEL D.LGS. 82/2005 E SUCCESSIVE MODIFICHE E INTEGRAZIONI

Questo documento è stato firmato da:

NOME: RANDAZZO LEA

CODICE FISCALE: RNDLEA76E53B428T

DATA FIRMA: 30/06/2021 16:42:16

IMPRONTA: 74201A34A1D8736CE4B28EA642E342891677A36145706B8DA45E435FBA8E6D97
1677A36145706B8DA45E435FBA8E6D97C3CED779B40B889591ED63BB9D2D2949
C3CED779B40B889591ED63BB9D2D294914E147AD074ED2901F9A2F5224D5502B
14E147AD074ED2901F9A2F5224D5502B2014C60E8CB273AE844DBC81400FA98E



comune di trieste
piazza Unità d'Italia 4
34121 Trieste
www.comune.trieste.it
partita iva 00210240321

DIPARTIMENTO TERRITORIO, ECONOMIA AMBIENTE E MOBILITA'
SERVIZIO STRADE E VERDE PUBBLICO

OGGETTO: Servizio di collaudo annuale e decennale dei sistemi idraulici di sollevamento montati su automezzi in dotazione al Servizio Strade e Verde Pubblico – anno 2021. Affidamento diretto alla ditta CHIARVESIO S.r.l.. Impegno di spesa per Euro 3.417,40. CIG: ZA03249BCD

Allegati:

CHIARVESIO_PVC1001040.pdf

Determinazione Dirigenziale

N. 1667 / 2021

adottata il 30/06/2021 16:41:30

esecutiva il 01/07/2021 13:29:32

ufficio proponente: SERVIZIO STRADE E VERDE PUBBLICO

Copia informatica dell'originale documento informatico della presente determinazione viene pubblicata all'Albo Pretorio dal 06/07/2021 per 15 (quindici) giorni consecutivi, fino al 20/07/2021.

Addì 06/07/2021